

WM-37T-01



USER MANUAL
HANDBUCH
HANDLEIDING
MANUEL DESCRIPTIF
PYKOBO.QCTBO nOnb3OBATEnfl
KEPIBHIIIUTBO KOPIIICTYBA4A
INSTRUKCJA OBSt.UGI



TV WALL MOUNT (TILTING), 17"-37"

LCD/PLASMA-TV WANDHALTERUNG, 17"-32" (25 KG)

TV MUURBEUGEL (KANTELBAAR), 17"-37" (<25KG)

SUPPORT MURAL D'ÉCRAN

HACTEHHIII KPOHWTEIIH .Qnfl >KK TEnEBli13OPA, MOHli1TOPA,

nnA3MEHHOIII nAHEnli1, 17" - 37" (.QO 25 Ki)

HACTIHHE KPIInnEHHfl LCD / nnA3Mli1, 17 " - 37" (25 Ki)

UCHWYT NASCIENNY DO TV, 17 "-37"

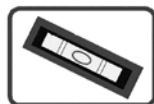
Features

- Heavy duty steel LCD screen wall mount
- Supports most 17" - 37" LCD TV's
- VESA compatible, max. 200 mm x 200 mm
- Allows up to 15 degrees tilting
- Distance to wall: 50 mm
- Includes all necessary installation materials

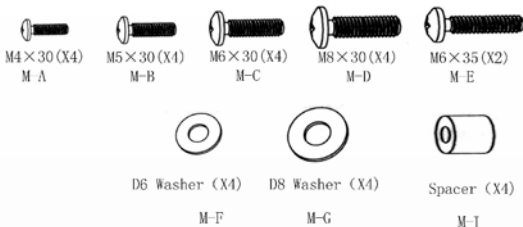
Specifications

- Material: steel (1.35 mm)
- Max. load: 25 kg (17"-37")
- Wall distance: 50 mm
- Dimensions wall board: 298 x 110 mm
- Dimensions brackets: 250 x 28 mm
- Net weight: 0.8 kg



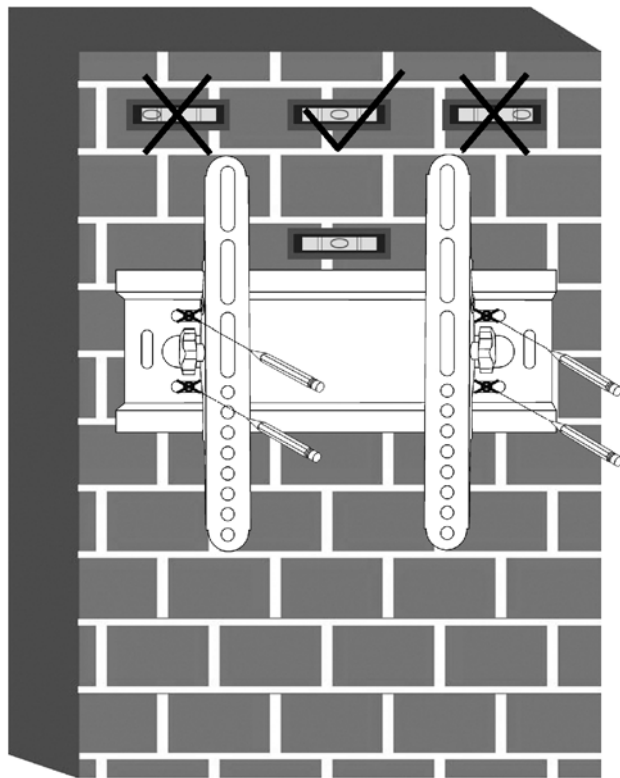
1


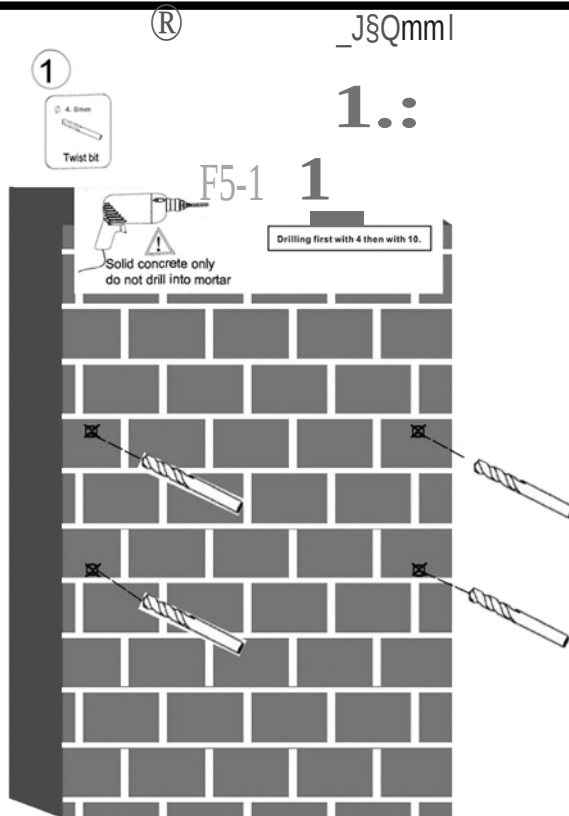
Package M



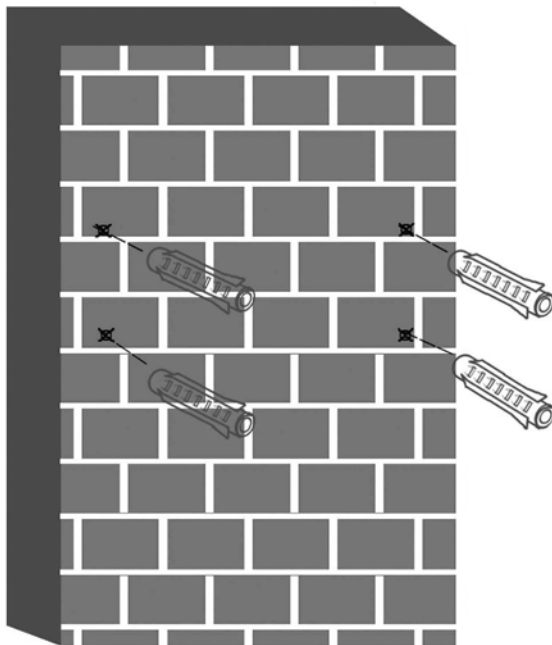
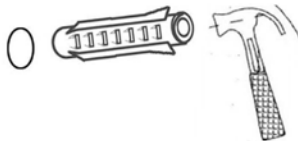
Package W

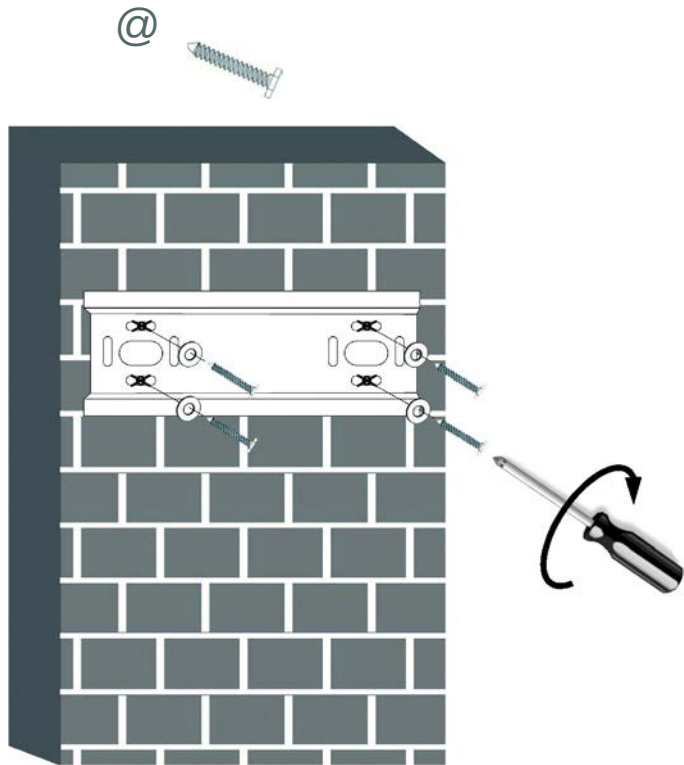


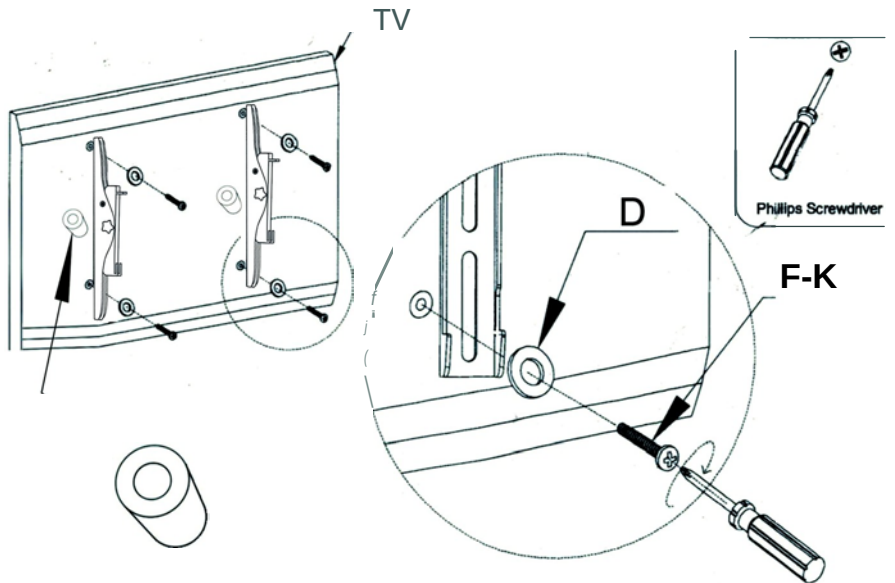




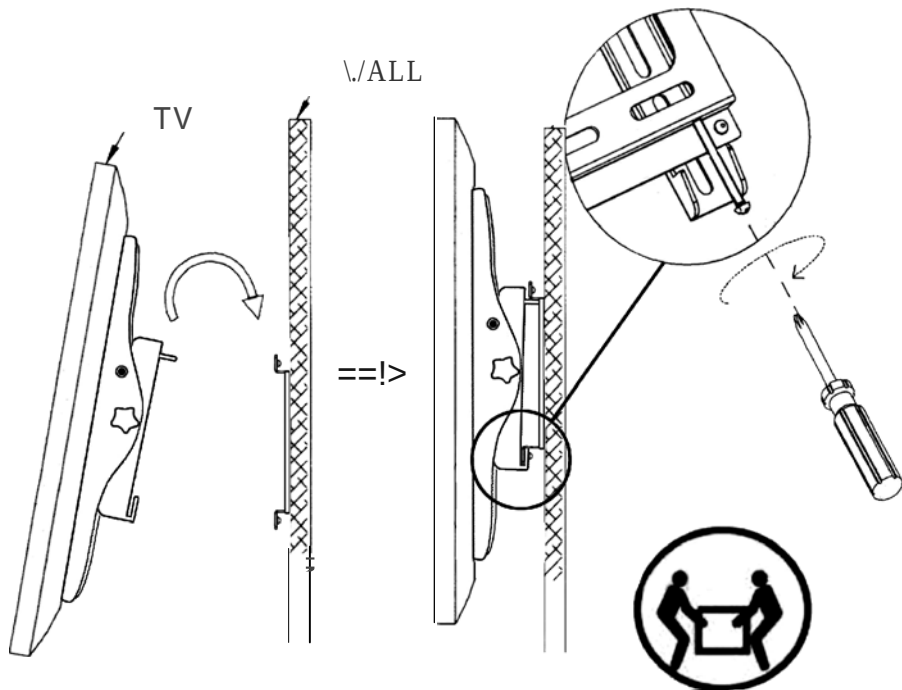
©







(j)



(ENG) Declaration of conformity

This product is tested and complies with the essential requirements of the laws of member states concerning EMC(2014/30/EU), RoHS (2011/65/EU). The CE declaration can be found under www.gembird.eu

(NL/BE) Verklaring van overeenstemming

Dit product is getest en voldoet aan alle geldende nationale en Europese richtlijnen en regelgeving met betrekking tot EMC(2014/30/EU), RoHS (2011/65/EU). Dit product heeft een CE-markering en de bijbehorende CE-verklaring van overeenstemming is beschikbaar op onze website: www.gembird.eu

(FR/BE) Déclaration de conformité

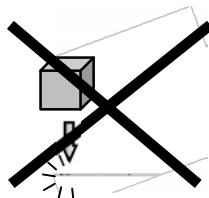
Le produit est contrôlé et remplit les exigences des directives nationales et de la directive EMC(2014/30/EU), RoHS (2011/65/EU). La conformité CE a été démontrée et les déclarations correspondantes sont déposées chez le fabricant a: www.gembird.eu

(DE) Konformitätserklärung

Dieses Produkt wurde getestet und stimmt mit den grundlegenden Anforderungen der Richtlinie EMC(2014/30/EU), RoHS (2011/65/EU) überein. Die Konformitätserklärung kann auf unserer Webseite www.gembird.eu heruntergeladen werden.

Deklaracja zgodności

Ten produkt został przetestowany i jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami przepisów ustawowych państw członkowskich dotyczących EMC(2014/30/EU), RoHS (2011/65/EU). Deklaracja CE znajduje się pod adresem www.gembird.eu



Waste disposal:



Do not deposit this equipment with the household waste. Improper disposal can harm both the environment and human health. For information about waste collection facilities for used electrical and electronic devices, please contact your city council or an authorized company for the disposal of electrical and electronic equipment.

Entsorgungshinweise:



Werfen Sie dieses Gerät nicht in den Hausmüll. Unsachgemäße Entsorgung kann sowohl der Umwelt als auch der menschlichen Gesundheit schaden. Informationen zu Sammelstellen für Altgeräte erhalten Sie bei Ihrer Stadtverwaltung oder einer autorisierten Stelle für die Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten.

Richtlijnen m.b.t. afvalverwerking



Batterijen en accu's dienen als klein-chemisch afval afgeleverd te worden bij toegewezen afvalverzamelpunten (zie www.afvalgids.nl). U dient ervoor te zorgen dat de batterijen/accu's leeg zijn en dus geen stroom meer kunnen leveren. Let op, de batterijen/accu's dienen onbeschadigd ingeleverd te worden.

Gooi dit product niet weg in uw vuilnisbak. Dit kan zowel het milieu als de menselijke gezondheid schade toebrengen. Informatie over het inleveren van dit product kunt u inwinnen bij uw gemeentelijke vuilnisdienst of andere geautoriseerde instelling in uw buurt.

Traitement des déchets:



Ne jetez pas cet appareil dans les déchets domestiques. Un traitement inapproprié peut être dommageable à l'environnement et à la santé humaine.

Vous trouvez des informations sur les centres de rassemblement des appareils vieux chez l'administration municipale ou

chez un centre autorisé pour le traitement des appareils électriques ou électroniques.

Przekreslony koszt

- produkt oznaczony tym symbolem oznacza, że nie może być traktowany jako odpad domowy. Zapewniając prawidłową użycie pomagasz chronić środowisko naturalne. W celu uzyskania szczegółowych informacji dotyczących recyklingu niniejszego produktu należy skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, w którym dokonano zakupu, lub organem władzy lokalnej.

WARRANTY CONDITIONS 	GARANTIE BEDINGUNGEN   
The receipt must clearly list the date of purchase and the part number, in addition it should be printed. Keep the receipt for the entire warranty period since it is required for all warranty claims. During the warranty period the defective items will be credited, repaired or replaced at the manufacturer's expense. Work carried out under the warranty neither extends the warranty period nor starts a new warranty period. The manufacturer reserves the right to void any warranty claim for damages or defects due to misuse, abuse or external impact (falling down, impact, ingress of water, dust, contamination or break). Wearing parts (e.g. rechargeable batteries) are excluded from the warranty. Upon receipt of the RMA goods, Gembird Europe B.V. reserves the right to choose between replacement of defective goods or issuing a credit note. The credit note amount will always be calculated on the basis of the current market value of the defective products	Die Garantie beträgt 24 Monate ab Verkaufsdatum an den Endverbraucher. Das Kaufdatum und der Gerätetyp sind durch eine maschinell erstellte Kaufquittung zu belegen. Bitte bewahren Sie Ihren Kaufbeleg daher für die Dauer der Garantie auf, da er Voraussetzung für eine eventuelle Reklamation ist. Innerhalb der Garantiezeit werden alle Mängel, wahlweise durch den Hersteller entweder durch Instandsetzung, Austausch mangelhafter Teile oder im Austausch, behoben. Die Ausführung der Garantieleistung bewirkt weder eine Verlängerung noch einen Neubeginn der Garantiezeit. Eine Garantieleistung entfällt für Schaden oder Mangel die durch unsachgemäße Handhabung oder durch auflerere Einwirkung (Sturz, Schlag, Wasser, Staub, Verschmutzung oder Bruch) herbeigeführt wurden. Verschleißteile (z.B. Akkus) sind von der Garantie ausgenommen.
Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56, 1358CD Almere, The Netherlands www.gembird.nl/service support@gmb.nl	GEMBIRD Deutschland GmbH Coesterweg 45, 59494 Soest Deutschland www.gembird.de Wenn Sie Hilfe im Umgang mit unseren Produkten benötigen, können Sie uns kostenlos via E-Mail an support@gembird.de oder über unser Hilfe-Forum erreichen: http://gembird-support.de/

GARANTIE VOORWAARDEN 	CONDITIONS DE GARANTIE 
Op de aankoopbon moeten de aankoopdatum en productomschrijving duidelijk vermeld staan. Gelieve de aankoopbon de gehele garantieperiode te bewaren, deze is ten alle tijden benodigd voor alle garantie aanspraken. Tijdens de garantieperiode zullen alle gebreken verholpen of vervangen worden door de fabrikant d.m.v. reparatie, omruiling van het defecte onderdeel of het gehele apparaat. Aanspraken tijdens de garantieperiode leiden niet tot verlenging hiervan. Garantieaanspraak vervalt bij schade of gebreken die ontstaan zijn door oneigenlijk gebruik, misbruik of invloeden van buitenaf (vallen, stoten, water, stof, vuil of breken). Slijtagegevoelige onderdelen (b.v. batterijen) zijn uitgesloten van garantie. Bij ontvangst van de RMA goederen behoudt Gembird zich het recht om te kiezen tussen vervanging van de defecte waren of het uitgeven van een kreditnota. Het bedrag van de kreditnota zal altijd gecalculeerd zijn op basis van de huidige marktprijs voor het defecte produkt.	Le talon de garantie doit énumérer clairement la date d'achat et le type d'appareil. Conservez le reçu d'achat pendant toute la durée de la garantie car elle est nécessaire pour toute réclamation. Au cours de la période de garantie tous les défauts doivent être remplacé aux frais du fabricant, soit par la réparation ou la remplacement de la pièce défectueuse ou l'ensemble du produit. Les travaux effectués sous garantie ne prolongent pas la période de garantie ni ne commencent pas une nouvelle période de garantie. Le fabricant se réserve le droit d'annuler toute demande de garantie pour les dommages ou défauts dus a une mauvaise utilisation, abus ou les effets externes (chute, choc, pénétration de l'eau, la poussière, etc..). Les pièces d'usure (par exemple les piles rechargeables) sont exclus de la garantie. Dés réception de la marchandise sous garantie, le SAV de Gembird Europe BV se réserve le droit de choisir entre le remplacement des produits défectueux ou de délivrer un avoir. Le montant d'avoir sera toujours calculée sur la base de la valeur actuelle du marché des produits défectueux.
Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56, 1358CD Almere, The Netherlands www.gembird.nl/service helpdesk@gembird.nl Tel: 0900-GEMBIRD (€ 0,25 p/m binnen Nederland, exclusief mobiele telefoonkosten)	Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56 1358CD Almere, The Netherlands www.gembird.nl/support gembird@letmerepair.fr +33(0) 251 404849 Prix d'appel depuis telephone fixe Pays-Bas : 0.15 euro / min Prix d'appel depuis telephone mobile / autre pays - selon operateur

іАРАHTііІІІІІІІТanOH


1. rapaHT1VHoe o6cny>K1BaH1e npeAocTaBn5eTc5 B Te4eH1e cpoKa rapaHT11, np1 Han1411 npaB1nbHo 14eTTo 3aononHeHHo rapaHT1VHoro TanoHa, 1 13Aen15 B nonHoB KoMnneKTa411. Cep1VHVH HoMep 1 MoAenb 13Aen15 Aon>KH cooTBeTCTBoBaTb yKa3aHHM B rapaHT1VHoM TanoHe.
 2. rapaHT1VHoe o6cny>K1BaH1e npeAcTaBn5eT co6oB 6ecHaTHoe yCTpaHeH1e BceX HenoHaAoK (neMoHT), 1n1 3aMeHy 13Aen15 Ha Ho6oe (aHanop14Hoe).
 3. rapaHT15 He nacnpocTpaHeTc5 Ha He1cnpaBHocT1, B13BaHH1e cneAyIo1M1 np1414aM1:
 - 1cnonb3oBaH1e 13Aen15 He no Ha3Ha4eH1o.
 - HanyweH1e ycnOB1B aKcnnyaTa411, XpaHeH15 1n1 nepeBo3K1 13Aen15, KoTope yKa3aH1 B HacTo5LeB 1HCnpyK411.
 - noAKH04eH1e HecTaHaAapTHX 1n1 He1cnpaBHIX nep1cpe1VHVX yCTpoBCTB, aKceccapob.
 - MeXaH14ecK1e noBpe>KaeH15, nonaAaH1e BH7p1b 13Aen15 nocToponH1X npeAMeToB, BelecTB, >K1AKocTeB, HaceKOMX.
 - neMoHT 13Aen15 He ynonHoMo4eHHM1 Ha To n14aM1.
 4. KoMnneKTHocTb 1 BHewH1V B1A 13Aen15 npoBep5OTc5 noKynaTeneM np1 nony4eH11 ToBapa B np1cyTCTB11 nepcoHana cp1pM.
- nocnennoAa>KH1e npeTeH311 no yKoMnneKToBaHHocT1 1 BHewHeMy B1Ay He np1H1Ma1oTc5.

Ha1MeHoBaH1e 13Aen15: -----

MoAenb -----

Cep1VHVH HoMep -----

CpoK rapaHT11 -----

AaTa npoAa>K1 «----» ----- 20---- poAa

◆1pMa-npoAaBe4: -----

Aapec 1 TenecpOH cp1pM-npoAaBa: -----

M.n. CynoB15M1 rapaHT11 o3HaKoMneH1 cOMaceH: -----

npoAaBe4: ----- noKynaTenb: -----

YMOBliі іАРАHTііІІІІІHoiO O6CnyіOBYBAHHfi


1. rapaHT1VHe o6cnyroBaHH5 HaAaETbc5 npoT5opoM TepMHy rapaHT11, np1 Ha5BHocT1 rapaHT1VHoro TanoHy, 3anoBHeHHo Hane>KH1M 41HoM, Ta B1po6y B noBH1 KoMnneKTa411.
2. rapaHT1VHe o6cnyroBaHH5 He niATp1MyETbc5 B pa31 nopwyeHH5 npaB1n eKcnnyaTa411, 36epiraHH5 a6o nepeBe3eHH5 B1po6y, 11o 3a3Ha4eH1 B HCnpyK411 no eKcnnyaTa411 B1po6y.
3. rapaHT1VHe o6cnyroBaHH5 cKacoByETbc5 B1naAKaX:
 - Ha5BHocT1 MeXaH141X nowKo>KeHb a6o cniAB cToponHopo BTpy4aHH5;
 - nowKo>KeH5 B1Kn1KaH1 cT1X1VH1M n1XoM a6o He1a41M B1naAKoM, BKH04a1O41 V 6n1ckaBy, noTpann5HH5M y B1p16 cToponH1X npeAMeT1B, piA1H, KoMaX, To1o;
 - nowKo>KeH5 B1Kn1KaH1 3acToyBaHH5M a6o niAKH04eHH5M HecTaHaAapTHX a6o HecnpaBH1X nep1cpe1VHVX np1CTpoB, aKceccap1B;
4. rapaHT15 He now1p1OETbc5 Ha B1TpaTH1 MaTepian1 Ta AoAaTKoB1 aKceccap1;
- 3 rapaHT1VH1M1 yMoBaM1 3poAeH.

niAn1c noKyn45: -----

rapaHT1VHVHTAJIOH 2 -----

ToBap/MoAenb -----

Cep1VHVH HoMep -----

TepM1H rapaHT11 -----

AaTa npoAa>Ky -----

npoAaBe4b (Ha3Ba, TenecpOH) -----

ne4aTKa Ta niAn1c npoAaB45 -----

3 rapaHT1VH1X n1TaHb 3BepTaVTech Ao cepB1cH1X 4eHTpiB

Gembird. npoAapec1 Ta KoHTaKT1 B1 Mo>KeTe Ai3HaT1cb Ha caVT1 www.gembird.ua a6o no TenecpOHy044-4510213.